

• خصائص البنية الحجاجية للخطاب الإشهاري
«الوسائل الإعلامية المرئية الثابتة نموذجاً»

راهر بن مرهون بن خصيف الداودي •

جامعة السلطان قابوس
سلطنة عمان

الملخص

تحاول هذه الدراسة الكشف عن خصائص البنية الحجاجية للخطاب الإشهاري في الوسائل الإعلامية المرئية الثابتة، مبينا أنواع الحجج، وكيفية بنائها في الخطاب الإشهاري، معينا النظر في خصوصيات الخطاب، ومكوناته، وتقنيات المشهر في إثارته لعواطف الزبون وإقناعه للإقبال على اقتناء المعروض برغبة متعلقة؛ ذلك أن الخطاب الإشهاري يعد من الخطابات التي تدرج ضمن الممارسة الثقافية كالخطاب الأدبي أو السينمائي أو البصري، فهو يؤثر فضاءات اليومي، ويستهلك إلى جانب الخطابات الأخرى. فإلى جانب بعده الاقتصادي- الاجتماعي المرتبط بالدعائية التجارية، يكتسي هذا الخطاب طابعا ثقافيا يتمثل في مكوناته اللغوية والأيقونية.

■ Abstract ■

It is stated by scholars, that advertisement (publicity) is considered as everyday cultural practice, incorporated into other discourse types, such as literary and visual, and its linguistic and symbolic elements include cultural connotations, collocated with the economic-social message of the commercial advertisement. In this context, the present study attempts to explore argumentation structure features of advertisement through constant visual media devices.

The study, to achieve its purpose, introduces types of arguments and structuring manner of advertising. It, also, investigates deliberately characteristics and constituents of advertising discourse. Furthermore, the study verifies techniques were applied by announcer to influence recipient's emotions and perception, to direct his consuming behavior, to convince him to turn on advertised product with highly desire and to and gain his trust.

■ Résumé ■

la présente étude tente d'explorer les caractéristiques de la structure de l'argumentation du discours publicitaire à travers les médias visuels constants selon les types d'arguments et la façon dont ils sont construits, et ce en examinant les caractéristiques et les composantes de ce discours ainsi que les techniques qu'utilise l'annonceur dans le but d'influencer les clients et les inciter à acquérir les produits exposés. Le discours publicitaire est une pratique culturelle tout comme le discours littéraire, cinématographique ou visuel. En plus de la dimension socio-économique associée à la publicité commerciale, ce discours a un caractère culturel ayant comme supports ses composantes, iconiques et linguistiques.

• مقدمة •

يعتبر الخطاب الإشهاري صناعةً إعلاميةً وثقافيةً بأتم معنى الكلمة، ومن أجل ذلك فهو يحظى باهتمام كبير في المجتمعات المتطورة لما يتميز به من قدرة عالية على بلورة الرأي وتشكيل الوعي وفي التأثير على الثقافة وتوجيهها في أبعادها المختلفة الأخلاقية والفلسفية؛ ومن أجل ذلك تحاول هذه الدراسة الكشف عن خصائص البنية الحجاجية للخطاب الإشهاري في الوسائل الإعلامية المرئية الثابتة، مبيناً أنواع الحجج، وكيفية بنائها في الخطاب الإشهاري، معيناً النظر في خصوصيات الخطاب، ومكوناته، وتقنيات الشهر في إثارته لعواطف الزبون وإقناعه للإقبال على اقتناء المعروض برغبة متعالية؛ ذلك لأن الخطاب الإشهاري يعد من الخطابات التي تدرج ضمن الممارسة الثقافية كالخطاب الأدبي أو السينمائي أو البصري، فإلى جانب بعده الاقتصادي-الاجتماعي المرتبط بالدعائية التجارية، يكتسي هذا الخطاب طابعاً ثقافياً يتمثل في مكوناته اللغوية والأيقونية، معتمداً في هذه الدراسة على المنهج الحجاجي وتقنياته اللغوية.

• تعريف الإشهار •

يمثل الإشهار أحد الأنماط التواصلية الأساسية لترويج البضائع والسلع عبر الوسائل الإعلامية الشفوية أو المكتوبة أو المرئية الثابتة أو المتحركة، بأسلوب مباشر وصريح يتوجه فيه المعلن (الشهر) بإعلانه نحو الزبون أو بأسلوب غير صريح قصد الاستimulation والإغراء العاطفي. ويشير روبير لوديك إلى هيمنة الإشهار على الخطاب الاتصالـي المعاصر فهو مثل الهواء الذي يستنشق صباح مساء، ويعرف أوكسنفلد (Oxenfeld) بالإشهار بكونه عملية اتصال إقتصادي تهدف إلى نقل التأثير من بائع إلى مشتر على أساس غير شخصي يحثه على الإقبال على

المعروف والانتفاع بخدماته، مع إرشاده إلى مكان البضاعة ونوعها وطرق استعمالها مقابل قيمة مالية محددة، ويتم هذا الاتصال عبر وسائل الاتصال الجماهيرية من راديو وتلفاز وجرائد ومجلات وإنترنت .. إلخ.¹

وتعرف جمعية التسويق الأمريكية AMA الإشهار بأنه «الوسيلة غير الشخصية لتقديم الأفكار والترويج عن السلع والخدمات بواسطة جهة معلومة مقابل أجر مدفوع». ويقدم كونلر تعريفاً مشابهاً للإشهار وهو «شكل من الأشكال غير الشخصية للاتصالات يجري عبر وسيلة متخصصة مدفوعة الأجر وبواسطة جهة معلومة ومحددة». أما ستانتون فيعرف الإشهار بأنه كافة الأنشطة التي تقدم مجموعة بطريقة غير شرعية - مرئية أو شفوية - عن طريق رسالة معلومة تتعلق بسلعة أو خدمة أو فكرة معينة².

ويشير الإشهار المنجز من طرف فرد أو جماعة إلى الرغبة في تناول طاقة الاستهلاك لدى الزبائن أو المتلقين في ظل توقع استجابة مرغوب فيها من طرف الزبائن الحريريين على إشباع لذة تذوق الجديد. ويُخضع الفعل الإشهاري إلى تنظيم من القواعد التي تحقق نجاحه وهي بمثابة شروط صحة وسلامة لتوقيته في التداول؛ من ذلك³:

1- تحكم صاحب الإشهار في الرسالة الإشهارية، من حيث الحجم والمدة الزمنية.

2- عمومية الرسالة الإشهارية، وعدم اختصاصها في الغالب بكل فرد على حدة.

3- تضخيم السلعة في مقابل تهويل القيمة.

٠ الخطاب الإشهاري

يمثل الخطاب الإشهاري نوعاً من أهم أنواع الخطاب بعامة لاتصاله بالحياة الإنسانية بشكل مباشر فيؤسس لقيمه الاجتماعية والأخلاقية والحضارية، ناهيك عن قيمته التجارية المباشرة، فهو وإن ارتبط ارتباطاً وثيقاً بالدعاية بمفهوم عام إلا أنه يبطن في الممارسة اللغوية والأيقونية قيمة ثقافية ذات سمة إيديولوجية غالبة تحاول أن ترسخ لدى المستقبلين.

ويتأسس الخطاب الإشهاري في بعده التأثيري على مبدأ الترويج للسلعة وال فكرة المنوطة بها من خلال عرض خصائصها المميزة (السمة المائزة في اللسانيات ومبدأ القيمة السوسيري)، بهدف الدفع بالجمهور المستهلك إلى الاقتناء، وهكذا تتجسد العملية الإشهارية كفعل اقتصادي اجتماعي.

إذا نظرنا إلى الفعل الإشهاري في بعده الخطابي فإننا سنعain مرسلاً ومتلقياً وخطاباً من تكوين معين ودلالة مخصوصة تمتاز عن سائر أنواع الخطاب الأخرى السردية والوصفية والطلبية والتفسيرية، وإن تقاطعت معها في بعض البنى والسمات. لقد ميز الدارسون بين نسقين أساسين في بنية الخطاب الإشهاري أحدهما لساني صرف تكون العلامة اللسانية أداته المهيمنة في التبليغ، وثانيهما أيقوني صرف تكون العلامة البصرية أداته الرئيسية إلى عالم الواقع وحضورهما معاً بهيمنة طرف على آخر مبني على قصد معين يتواافق مع المقام الإشهاري، إلا أن الفاحص لهذا النوع من الخطابات يعاين هيمنة نسبية للصورة ثابتة كانت أو متحركة، ولعل ذلك راجع إلى :

١- الوظيفة الجمالية للصورة.

- 2- الوظيفة التوجيهية للدلالة إذ تحيل الصورة على قراءة الخطاب الإشهاري وتأويله وفق ما يبدي من أفكار وحجج.
- 3- الوظيفة الإيحائية للصورة، وتعويتها على التخييل.
- 4- الوظيفة الدلالية، فالدلالة هنا محصلة تأثير الصورة في المشاهد.
- 5- الوظيفة التشخيصية، بفضل الصورة وتجسيدها للفكرة تت حول الموجودات الذهنية إلى موجودات عينية ملامسة للوجود الإنساني فيكون أكثر قربا منها واحتكاها، فتولد لديه الرغبة في امتلاكها والانتفاع بها.

• المستوى اللساني

إن معنى الجملة ليس هو مجموع معاني المفردات التي تتالف منها، بل هو حصيلة تركيب هذه المفردات في نمط معين حسب قواعد لغوية معينة؛ ذلك أن نسق الجملة، وكيفية ترتيب الأجزاء فيها مما ينبغي أن يراعى عند الكتابة والحديث؛ لأن لكل تركيب نظمه وترتيبه وموقع ألفاظه، وقد نبه الجرجاني إلى ذلك بقوله : « وإن أردت أن ترى ذلك عياناً فاعمد إلى أي كلام شئت، وأزل أجزاءه عن مواضعها وضععاً يمتنع معه دخول شيء من معاني النحو فيها، فقل في :

قفنا نبك من ذكري حبيب ومنزل

(من نبك قفا حبيب ذكري ومنزل) ثم انظر هل يتعلق منك فكر بمعنى كلمة منها؛ ذلك لأن المعنى إنما يتولد فقط من ترتيب الألفاظ والعبارات^٤.

وقد عرفت الجملة المفيدة بأنها الجملة المنجزة في سياق معين، ودللت على فائدة تامة في ذلك السياق، فالجمل تتميز أسلوبياً حينما تحرف كل منها عن الأخرى في التركيب السطحي، وإن كانتا تتشابهان

في التركيب العميق؛ لذا فإننا في هذه الورقة سنقف عند البنى التركيبية المهيمنة على لغة الإشهار، وسنركز على الأساليب الإنسانية المهيمنة على لغة الإشهار، رابطاً البنى التركيبية بالأبعاد الدلالية التي صاحبت ذلك التركيب، ولن نلتفت في هذا المقام إلى الفجوة التي يصنعها المعلن في إعلانه، بين براغماتية الخطاب، وبراغماتية المنفعة⁵.

إن بنية الإشهار اللغوية تتنوع في أجزائها، فتتعارض وتتوافق؛ ذلك أن المعلن يقدم في إعلانه الفكرة وتعليقها، أو يعرض مقدمة منطقية ثم يعرض نتبيتها، من ذلك على سبيل المثل :

«كوني رشيقه وهذا مظهر جذاب مع مجموعة التخسيس الفعالة من الأعشاب الطبيعية :

جسم رشيق - مظهر جميل ومتناقض - صحة جيدة».

فقد أورد لنا المعلن النتائج المختلفة مع الفكرة مباشرة؛ فالرشاقة، والمظهر الجذاب، لن يتآتيا إلا مع مجموعة التخسيس الفعالة من الأعشاب الطبيعية، ثم يلغا إلى تفصيل جوانب الرشاقة المختلفة معتمداً كما سيأتي على الأساليب الخبرية، بعد أن كان قد اعتمد على الأسلوب الإنسائي، فيخبر في تفصيله بعد إجمال الرشاقة، «الجسم الرشيق، والمظهر الجميل المتناقض، والصحة الجيدة».

وقد يعتمد المعلن على المقدمة المنطقية التعريفية، من ذلك على سبيل المثل :

«مجموعة من مستخلصات البابا الطبيعي تعمل على تبييض، وتنعيم البشرة، والجسم، وتحتوي على (كريم تبييض، وسنفرة الجسم + صابون التبييض الجسم + ملح لتنظيف الجسم من كافة البقع والبثور العميقـة)».

تمتعي ببشرة وجسم ومظهر جذاب، وملمس ناعم.

تببيض + سنفرة + نعومة = مظهر جذاب».

فمقدمة الإشهار أوضحت لنا بمنطق تعريفني معين مكونات هذه المجموعة (مجموعة تبييض الجسم (البابايا)) ثم عمد إلى لغة الإنشاء ليدعو المتلقى لاقتناء هذه المجموعة.

وقد رأينا من هذا المنطق، أن ندرس اللغة التي يعتمد عليها المعلن في إعلانه، وأضعين نصب أعيننا التراكيب الإنسانية، والstrukturen الخبرية الواردة في الإشهارات المختلفة؛ ذلك أن الجملة العربية، وجمل الإشهار خاصة تنقسم من منظور بياني إلى قسمين : جملة خبرية، وجملة إنسانية.

يتضح نظام المركبات من وصف مكونات الجملة، وتحديد نوعها، ووظائفها؛ إذ يبني التحليل على ضبط نوع الجمل، ومركباتها، وما تقسم به تلك المركبات من بناء صرفي، ونحووي، ودلالي.

1. أساليب الإشهار الإنسانية

تشيع الأساليب الإنسانية الطلبية في الإشهارات شيوعاً جلياً؛ فتعتمد على الأمر، والنهي، والاستفهام؛ فالمعلن يشرك المتلقى في خطابه، ومن هنا تتحقق تواصيلية الإشهار، ودوره الاجتماعي.

أ- أسلوب الأمر*

تشيع أساليب الأمر في الإشهارات شيوعاً جلياً؛ فيبدأ المعلن إعلانه ب فعل الأمر تارة، أو يضمن إعلانه أسلوب من أساليب الأمر، بعد أن يفتح إعلانه بمقدمة خبرية أو إنسانية.

وقد نوع المعلن في تراكيب إعلاناته المتضمنة أسلوبًا من أساليب الأمر، على النحو الآتي :

- منها ما اشتمل على فعل الأمر، وجوابه، ولنا أن نتمثل ذلك، في إعلان "بنك مسقط" المنشور في صحف سلطنة عُمان، وإذا عاتها، وقتواتها المختلفة، بل المنشور في آلة السحب الآلي لبنك مسقط، ونص الإشهار: «احصل على بطاقة ائتمان فيزا من بنك مسقط الآن، أو استخدم بطاقةك الحالية؛ لتفوز بتذاكر إلى كأس العالم فيفا 2010 م، بالتعاون مع فيزا.

أسرع ! فالعرض ينتهي في 9 مايو 2010 م».

لقد اعتمد هذا الإشهار على وحدتين تركيبيتين، الأولى جملة الطلب، والثانية جملة جواب الطلب، وقد عمد المعلن إلى تكرير هاتين الوحدتين في الإشهار نفسه.

وقد كرر في الوحدتين الأوليتين جملة الطلب، معتمداً على أداة العطف "أو"، التي تفيد التخيير والإباحة؛ فالمعلن ترك الحرية للمتلقين (الجمهور) في اختيار أحد المتعاطفين، كما أباح له أن يختارهما معاً، فله أن يحصل على بطاقة جديدة، وله أن يستخدم بطاقة الحالية.

وقد استطاع المعلن في إعلانه هذا أن يخاطب قلوب المتلقين، قبل عقولهم، ذلك أنه عمد إلى أداة العطف "أو"، إذ لو أنه اكتفى بقوله "احصل دون أداة عطف "أو" وجملة طلب أخرى "استخدم" لما لاقى قبولاً من المتلقين؛ ذلك أن هذا المنتج "مستهلك باق"؛ أي أن المستهلك يستهلك ما تحويه هذه البطاقة من مبالغ، وتبقى هي؛ ليتمكن من ملئها بعد أن ينفد ما بها من مبالغ، وهكذا فالبطاقة باقية.

فعمد إلى كلمة "احصل" عاطفاً عليها كلمة "استخدم" ليلاقي ذاك القبول؛ إذ أن هناك من حصل على هذه البطاقة، قبل نشر الإشهار، أو مع نشره، ولن يستطيع أكثر المتلقين ممن حصلوا على بطاقة ائتمان

أن يحصلوا على بطاقة أخرى، لذا فاعتماده على لفظ "استخدم" مع ما به من إلزام قد وضع حلاً لإشكال المتلقي.

وقد استطاع المعلن في إعلانه هذا أن يعمد إلى سياسة الإلزام دون أن يشعر المتلقي بذلك، فقد ألمحه باستخدام هذه البطاقة مرتين، مرّة مع حذف الإلزام، ومرة أخرى بوجوده، فكلمة "استخدام" ألمحت المتلقي باستخدام هذه البطاقة دون أن يشعر بذلك، وقد دلت جملة جواب الطلب على ذلك، لتفوز بتذاكر إلى كأس العالم فيما 2010 م، بالتعاون مع فيزا، فإذا لم يلجم المتلقي إلى استخدام بطاقة الفيزا، أو لم يحصل على بطاقة جديدة - وليس المراد الحصول على بطاقة جديدة فقط، وإنما استخدام هذه البطاقة أيضاً - فإنه لن يفوز بتذاكر إلى كأس العالم.

ومما يدل على أن المراد هنا هو الاستخدام، وليس الحصول فقط، التركيب نفسه، إذ إن المعلن يستطيع أن يقول : إذا كنت لم تحصل على بطاقة ائتمان فيزا، فاحصل عليها الآن لتفوز بتذاكر إلى كأس العالم فيما 2010 م.

ويعمد المعلن في إعلانه نفسه إلى استخدام جملة الطلب، وجوابه، في قوله: «اسرع فالعرض ينتهي في 9 مايو 2010 م»، وقد استطاع المعلن بهذه الوحدة أن يحدد الفترة الزمنية لهذا المنتج، صائفاً الفترة الزمنية في جملة جواب الطلب.

ولنا أن ندلل على هذا الرأي بعقد موازنة بين الإشهار السابق، وإعلان "Ford offer" عرض فورد، يقول المعلن في إعلانه "عرض فورد": «اشتر سيارة فورد رياضية متعددة الاستخدامات، واربح رحلة لنهايات كأس العالم لكرة القدم في جنوب أفريقيا».

فالمعلن في هذا الإشهار مع أنه اعتمد على وحدة فعل الشرط وجوابه، إلا أنه حصر فعل الشرط في الشراء فقط، دون غيره؛ أي في الحصول على السيارة فقط، مما يتيح الفرصة للمتلقى بشراء السيارة، ثم بيعها مباشرة، ولن يعيقه هذا البيع في الربح المشروع بالبيع، أما صفة الاستخدام الواردة في نص الإشهار فهي صفة لهذه السيارة، أي أن السيارة التي يجب أن تشتري للحصول على رحلة لنهائيات كأس العالم، هي سيارة فورد متعددة الاستخدامات.

فالسيارة في هذا الإشهار منتج مستهلك؛ وبما أن الإشهار غرضه هو الترويج للسيارات، وليس للصيانة، فإنه ابتعد عن كلمة أو قم بصيانة سيارتك، كما ابتعد عن كلمة استخدام؛ فالمتلقى له الحرية المطلقة في استخدامها، أو عدمه.

ويقارب إعلان "FORD OFFER" إعلان شركة مصطفى سلطان للإلكترونيات، يقول في إعلانه: «اشتر تلفزيون أل سي دي فيلبيس، وشاهد كأس العالم مباشر على قناة الجزيرة الرياضية!».

فالمعلن هنا أيضاً لم يشترط على المتلقى أو المخاطب أن يستخدم المنتج ليفوز بأمر معين، فقد اشترط الشراء لمشاهدة كأس العالم مباشر على قناة الجزيرة الرياضية.

- تقديم جملة جواب الأمر على جملة الأمر

إن تقديم ما هو متاخر وتأخير ما هو متقدم لمناسبة تقتضي ذلك جائز لا محالة؛ فكل مقدم أو مؤخر يزال عن موضعه يتراك آثاراً معنوية، يخالف الوضع الثاني فيها الوضع الأول؛ فقد فسر البلاغيون ظاهرة التقديم على أنها تركيز العناية والاهتمام بالعنصر المقدم، فالمخاطب يختار ترتيباً دون آخر باعتبار الظروف والمقاصد، وهو يقدم ما العناية به أشد قصدًا إلى التأثر في المخاطب أحد عناصر العملية التواصلية.

وقد استطاع المعلن أن يؤثر في المخاطب (محور العملية التواصلية) بتقديم جملة جواب الأمر، على جملة الأمر، وقد اعتمد على هذه الآلية في عدد من إعلاناته، من ذلك على سبيل المثل، إعلان «زيت خفيف»، يقول فيه :

«من أجل صحتنا ... فلنجعل غذاءنا صحيًا مع خفيف».

فقد بدأت جملة الإشهار بنتيجة حتمية، من أجل صحتنا، فقد قدم النتيجة، وهي من أجل الصحة، وقد وفق المعلن في إعلانه هذا، في مشاركة الجمهور (المتلقيين) بأساليب عدة :

- التقديم والتأخير : فقد قدم المعلن نتيجة يتلهف الإنسان لسماعها، وهي الصحة، فقد شكلت الصحة أهم عنصر من عناصر الإشهار، لذا وجب عليه تقديمها؛ ذلك أن الصحة أهم ما يملكه الإنسان.

وكما يتبيّن فإن المعلن في هذا النوع من التركيب قد اعتمد على منطق النتيجة ثم السبب، فقد بدأ بالنتيجة، وهي الصحة، فكانه يقول للمستهلك (المتلقي) إذا كنت تبحث عن الصحة فعليك الاهتمام بغذيتك، ولن يأتي الغذاء الصحي إلا مع زيت خفيف.

- اعتمد على الضمير الدال على الجماعة (نا) ولم يعتمد على الضمير (كم)؛ إذ إن المعلن لم يشاً إخراج نفسه من الإشهار (التشهير)، كما لم يشاً إخراج المتلقين من هذا الإشهار، وإنما شارك متلقيه إعلانه (نا) تدل على المتكلم والمستمع، أو الكاتب والقارئ، وقد أضيف لهذا الضمير (نا) إلى الصحة والغذاء.

- الحذف

عمد المعلن إلى حذف نوع الصحة؛ فالصحة إما أن تكون بدنية، وإما أن تكون عقلية، والغذاء إما أن يكون مقلبياً أو طبيعياً، فاكتنزت

هذه العبارة أنواع الصحة، كما اكتنلت أنواع الغذاء، وقد أسمم الأداء الحركي، والإيقاعي، كما أسمم الديكور واللون، والحركة المصاحبة للإعلان في القنوات الإعلامية، وسيميائية الصورة⁷ المصاحبة للإعلان في الصحف والمجلات، فخفة حركة مؤدي أدوار الإشهار، ترسم لنا صورة جلية في الصحة التي يتمتع بها من يعتمد على ذلك الزيت في طبخه، خاصة وأنهم يرتفعون إلى أعلى في خفة ونشاط، مما يدفع إلى التيقن أن الصحة التي يعلن عنها صحة شاملة، ثم إن الأداء الحركي الذي تؤديه المرأة في عملية الالتفاف المصاحب للإيقاع الموسيقي المرتبط بالإشهار، يشير إلى ذاك النشاط وتلك الحيوية المرتبطة بالصحة العامة، إذ إنها استطاعت في عملية التفافها أن تأخذ هيئة الوعاء (القنينة) الذي يحفظ فيه الزيت، ثم أن السفرة التي تقدم للأطفال في الإشهار المصاحب للزيت يتتنوع فيها الطعام، المقلبي، وغيره، توحى للمتلقي مباشرةً أن هذا الزيت يستخدم في أغراض الطبخ المختلفة.

- تشتمل بعض الإشهارات على جملة الطلب، وحذف جملة جواب الطلب، فيبدأ بالجملة الطلبية، ثم يعمد إلى شرح طبيعة المستهلك، من ذلك، إعلان مؤسسة الحكم للتجهيزات الطبية، ونصه :

«بدون إجهاد أو تعب

"VIBRO SHAPE" الحصول على 130 تمرين في دقيقة واحدة مع حزام الأصلي الذي يساعد على التنحيف والرشاقة، ويساعد على شد الجسم وإزالة الترهلات بسرعة فائقة، 10 برامج مختلفة في جهاز واحد».

فقد أخر المعلن شرح طبيعة الجهاز، معتمداً على منطق النتيجة والسبب، فإن الاعتماد على هذا الجهاز سيكسب المستهلك الوقت، وقد وفق المعلن في إعلانه هذا ذلك أن هذا الزمن زمن السرعة

والเทคโนโลยيا، فالإنسان دائم البحث عن الوقت، لذا فقد لجأ إلى طريقة عملية إذ أنه لم يعلن عن الجهاز مباشرة، وإنما أعلن عن ترشيد استخدام الوقت، فقد قدر قيمة الوقت عند المستهلك، ثم أخبر عن طريقة معينة للحصول على هذا الوقت، بقوله : «مع حزام VIBRO SHAPE» الأصلي الذي يساعد على التنحيف والرشاقة، ويساعد على شد الجسم وإزالة الترهلات بسرعة فائقة، 10 برامج مختلفة في جهاز واحد».

وقد وضح كيف يتم ذلك، إذ أن المستهلك قد ينكر هذه السرعة الفائقة، فكيف للإنسان أن يحقق مئة وثلاثين تمريناً في دقيقة واحدة مع هذا الجهاز، فيجيب على هذا الاستفسار، بعد أن فسر طبيعة الجهاز «يساعد على التنحيف والرشاقة، ويساعد على شد الجسم، وإزالة الترهلات بسرعة فائقة» بقوله : «عشرة برامج في جهاز واحد».

ولنا أن نقارن هذا الإشهار (الإشهار) بإعلان آخر، يحمل المعطيات نفسها (النتائج نفسها)، فقد أعلنت شركة المنى الجميلة لمستحضرات التجميل عن مجموعة التخسيس الفعالة بقولها: «كوني رشيقه وذا مظهر جذاب مع مجموعة التخسيس الفعالة من الأعشاب الطبيعية.

- جسم رشيق - مظهر جميل ومتناقض
- صحة جيدة. - يوجد تخسيس مناطق معينة بالجسم».

فقد عمد المعلن في هذا الإشهار إلى ما عمد إليه المعلن في الإشهار السابق (إعلان حزام VIBRO SHAPE)، إلا أن الفرق بين الإشهارين أن الإشهار الثاني لم يهتم بمسألة الوقت؛ لأن هذا المنتج (مجموعة التخسيس الفعالة) لا يهتم بالرياضة أو التمرين، وإنما هو أعشاب طبيعية توضع على الجسم لظهور نتيجتها بعد ذلك، إلا أن مدة ظهور النتيجة لم يصرح عنها المعلن، كما لم يصرح المعلن في الإشهار

السابق (إعلان الجهاز) عن المدة الزمنية التي يحتاجها الجسم لظهور النتيجة (النحافة، والرشاقة، والمظهر الجميل المتمثل في شد الجسم وإزالة الترهلات)، وقد وفق المعلنان في ذلك؛ ذلك أن عملية تغيير مدة النتيجة عنصر مهم هنا؛ لأن ما يبحث عنه المتلقي الوقت المكتسب، والرشاقة.

وهنا يهتم المعلن بالرشاقة لا بمجموعة التخسيس الفعالة؛ لأنها الجوهر الذي يبحث عنه المتلقي، كما أنه ليس بحاجة إلى أن يبين عدد هذه المجموعة؛ لأنها أيضاً ليست مدار اهتمامه.

بـ- أسلوب الشرط

يعتمد الأسلوب الشرطي على وحدتين لغويتين، تتبع إحداهما الأخرى، وتعتمد عليها، فلا تكون الثانية إلا بوجود الأولى، فهي خلاصتها، و نتيجتها المترتبة عليها؛ أي أنها ترد في صورة علة، وسبب، أو مقدمة، ونتيجة.⁸

وما نلاحظه في أسلوب الشرط المصاحب للغة الإشهار، أنه يعتمد على أدلة الشرط "إذا" بنسبة كبيرة جداً، من ذلك "إعلان بنك مسقط"، ونصه :

«إذا أصبت بأحد الأمراض المستعصية، فإن ما تحتاج إليه هو خطة تأمينية ضد تلك الأمراض تعمل على مساعدتك دون أن تعقد حياتك. لهذا السبب نقدم لك خطة حياتنا للرعاية الطبية».

وكما نلاحظ فإن جملة الشرط «أصبت بأحد الأمراض المستعصية»، مصاحبة لأداة الشرط "إذا"، وهي أدلة شرط ظرف لما يستقبل من الزمان، وقد اعتمد المعلن على الفعل الماضي ليكون فعل الشرط، وكان الحدث قد انتهى، في حين أن الفعل يدل على وقوعه في تلك الفترة، أو

في الاستقبال، وقد أتى بالمضى هنا؛ لأن الإنسان دائمًا ما يقع في حيرة من أمره عند وقوع هذه الأحداث؛ لذلك جاء جواب الشرط دالاً على الاستقبال، مرتبطاً بالفاء، كما اقترن جواب الشرط بـ "إن" تأكيداً لما يحتاج إليه من يصاب بهذه الأمراض المستعصية -عافانا الله وإياكم- «إن ما تحتاج إليه هو خطة تأمين ضد تلك الأمراض تعمل على مساعدتك دون أن تعقد حياتك».

وقد اقترنت جملة الجواب بالأفعال المستقبلية (تحتاج، تعمل، تعدد)، وهي أفعال تدل على الاستمرار.

ومع أن أسلوب الشرط قد اكتمل بركتيه - جملة الشرط، وجوابه - إلا أنها نجد أن الأمر ما زال مبهماً عند المتلقى؛ لذا فإن على المعلن أن يكمل إعلانه، وكأن أسلوب الشرط - جملة الشرط وجوابه - قد كان سبباً لنتيجة حتمية يبحث عنها المتلقى؛ ذلك أن السؤال قد يتadar في ذهن المتلقى مباشرة، وهو أنني أبحث عن هذه الخطة التأمينية، فلأين لي أن أجدها؟ فيأتي الجواب : «لهذا السبب نقدم لك خطة حياتنا للرعاية الطبية»، وكأن المعلن حاول أن يلمس أوجه الضعف عند المتلقى، فشاركه همومه، بعد إحساسه بحاجة المتلقى لهذه الخطة؛ لذا فإننا نوفرها لك في خطة حياتنا للرعاية الطبية».

وقد ارتبط هذا الإشمار، أو هذه الجملة في حد ذاتها بالضمائر العائدة على المتلقى (ت الفاعل، ضمير مستتر تقديره أنت، الكاف في مساعدتك، وحياتك، ولك) ، وهذا يعكس مدى اهتمام المعلن في إعلانه بالمتلقى ، وقد شارك المتلقى اهتمامه، فلم يقل حياتك، وإنما قال حياتنا، ولها انعكاسات أو قراءات مختلفة، منها: أن المعلن يؤكّد للمتلقى أن محور اهتمامه لست أنت فقط، وإنما يشملك وأسرتك، ومن تحب أن يشاركك الحياة.

ج- أسلوب الاستفهام^٩

يستطيع المخاطب أن يشارك المخاطب في قرارات مختلفة؛ فالاستفهام أو السؤال من «أكثر التراكيب اللغوية الفنية استدعاء للمثيرات عند المتلقي، فهو يمارس إثارة الدهشة الناجمة عن قطع رتابة التلقى المستكين، ورضوخ المتلقي لحمله وطأة استقبال التراكيب الجاهزة، ويمارس فعل المفاجأة التي تنتهى جمود التوقع؛ لتنشأ جدلية حيوية حركية بين المبدع والمتلقى عبر تركيب السؤال، ذلك الذي يجعل المتلقي فاعلاً أصيلاً في التجربة الإبداعية بما تتضمنه من جدلية لا تزول بين المبدع والمتلقى».^{١٠}.

ويتيح الاستفهام للمتلقى الإمكانيات الواسعة للتعبير عن معانٍ ودلالات تخرج عن المعنى الأصلي للاستفهام، معانٍ تفهم من السياقات التي يرد فيها هذا الاستفهام.

ومع قلة الإشارات التي يعتمد فيها المعلن على أسلوب من أساليب الاستفهام، إلا أنها نلاحظ أن أكثر هذه الأساليب تعتمد على الهمزة ولم، والفعل المضارع بعدها، ولنا أن نقف عند مثل من الإشارات التي ورد فيها هذا الأسلوب، يقول المعلن في شركة الاتصالات العمانية :

«ألم يحن الوقت لاشتراك في خدمة الإنترنت الفائق السرعة ؟ الإنترنت الفائق السرعة، أسرع وأسهل طريقة لتحميل الأغاني التي تحبها». فقد اعتمد المعلن على الاستفهام التقريري؛ فالمعلن في إعلانه يقرر أن الوقت قد حان للاشتراك في خدمة الإنترنت الفائق السرعة، فهمزة الاستفهام هنا أتت في سياق التقرير، ومما يدل على ذلك أن المعلن يكمل إعلانه بالجملة الخبرية، ثم يعرف حقيقة الإنترنت الفائق السرعة، أسرع وأسهل طريقة لتحميل الأغاني التي تحبها.

فالمعلن لا ينتظر إجابة من المتلقى ولو أنه انتظر إجابة من المتلقى، لما روج لمنتجه، إلا أن طريقة الاستفهام التقريري التي توهم المتلقى العادى أن عليه أن يجيب (يقرر) عن السؤال المطروح، في الاشتراك في خدمة الإنترنت الفائق السرعة، وستكون إجابته حتماً بالإيجاب لا بالسلب؛ بل حان الوقت للاشتراك في هذه الخدمة.

ويعتمد الإشهار في مواضع قليلة على حرف الاستفهام (هل)، ومما نلاحظه أن المعلن يصدر إعلانه بحرف الاستفهام (هل)، من ذلك إعلان حياتنا الرعاية الطبية من بنك مسقط، يقول فيه المعلن بالبنط العريض ما يقرب بネット العشرين، مع علامة الاستفهام العريضة التي تأخذ ما يقرب من نصف الصورة المصاحبة للإعلان :

هل أنت جاهز لما هو غير متوقع ؟

وفي هذا الإشهار يأتي الاستفهام مكتنزاً بدلالات متداخلة؛ فالمعلن يكشف عن نفسية معينة أراد أن يبيتها في إعلانه؛ فهو لا يتساءل عن جاهزية المتلقى لما هو غير متوقع؛ لأنَّه لو سأله عن مدى جاهزية المتلقى، لانتظر إجابة منه، وهو في إعلانه لم ينتظِر تلك الإجابة، ومما يدل على ذلك أنه فسر بعد جملة الاستفهام مباشرة الظروف غير المتوقعة من أمراض مستعصية، بقوله : «إذا أصبحت ...».

- أسلوب النفي

يفيد النفي: «معنى الطرح والإخراج والاقتطاع، وهو نقىض الجمع والضم والإحاطة، ونفي حدوث الفعل : إخراجه من صفة الحدوث، واقتطاعه وطرحه بعيداً عن دائرة الكينونة؛ لأنَّ الحدوث إيجاب على الإطلاق، والنفي إخراج حدث بعيده من الوجود المطلق من الإيجاب».¹¹

وكثيراً ما يلجأ المعلن إلى أداة النفي "لا"، للتعبير عن محمولات النفس النازعة إلى الرفض والمنع والإزاحة، والنفي؛ لذا فإنه يعتمد

على "لا النافذة للجنس"، ولا النافذة التي تدخل على الفعل المضارع، ولنا أن ندلل على ذلك بإعلان جهاز "نو نو" ، يقول المعلن :

لا ألم ! لا نزع ! لا جروح !

أخيراً ... الحل الأمثل لإزالة الشعر ... والحد من نموه على عكس وسائل إزالة الشعر الأخرى.

جهاز نو ! نو ! مناسب لكل أنواع البشرة وجميع ألوان الشعر. لا يسبب أي أذى للبشرة فهو لا يترك أي آثار على البشرة خلال وبعد الاستخدام».

فقد استطاع المعلن في إعلانه بالاعتماد على لا النافذة للجنس والاكتفاء بذكر اسمها، من أن يخرج من ذهن المتلقين الحكم في التركيب اللغوي إلى ضده، وحول أذهان المتلقين إلى حكم يخالف المعهود؛ إذ عهد المتلقي أن أدوات إزالة الشعر يصاحبها الألم، والنزع، والجروح في أحيان كثيرة.

كما اعتمد على لا النافذة مع الفعل المضارع، لا يسبب، لا يترك، وقد وفق المعلن في اعتماده على لا النافذة والأفعال المضارعة، فالفعل المضارع يدل على الاستمرار والديمومة، فعندما ينفي الاستمرار والديمومة؛ فإنه يرسم في أذهان المتلقين صورة حسنة عن المعلن عنه.

يمكن تمعين البنية السانية للخطاب الإشهاري في ضوء المنجز الراهن، انطلاقاً من نظرية الجهد الأدنى والدلالة القصوى، مما يؤكّد تميّزه بما يلي :

1- بساطة الجملة وكثافة الدلالة.

2- تداخل المستويات اللغوية.

- 3- براءة الانتقال من السرد إلى الوصف أو البرهان أو التفسير، أو الدمج بين هذه الأغراض.
- 4- الإغراق في الخيال، والمغامرة
- 5- السجع وتكرار العبارات.

- المستوى الأيقوني

تسهم الصورة والصوت واللون والحركة والموسيقى والديكور في تكوين العلامة الإشهارية الدالة في الخطاب الإشهاري، إذ تهدف هذه العلامات السيميحائية إلى إعادة صياغة المعنى اللساني المثبت باللفظ، وإضفاء الحياة والدينامية عليه فيضحى حركة مشهدية نامية، ولعل أهم الوظائف التبليفية التي تتحققها الصورة أنها تخرج القيم المجردة من حيز الكمون إلى حيز التجلي فتصبح واقعاً مادياً محسوساً في ضوء ما ينتج من مشاهد إشهارية تتخلل أو توازي الخطاب اللساني، وربما حولت الصورة العالم المجردة والمثالية إلى عوالم ممكنة بالرغم من شبهاً بالسباحة الغرائزية في الهواء، أو الدوران حول الأرض والقفز بين مسافات شاسعة بفضل بدلة رياضية أو حذاء من ماركة عالمية، وربما تحول الضعف الإنساني إلى قوة أسطورية خارقة بفضل تناول مشروب ما، هذا وتفيد الصورة المتعلقة بالإشارات والحركة الجسدية في تثبيت العلاقة وتوطيد عرها بين المرسل والمستهلك فتجعله أكثر وثقاً ورغبة فيما يعرض على ناظريه وخاصة إذا دعمت بالصوت الشجي والنفحة الموسيقية، واللون المختار بعناية فائقة في توأمة مع موضوع الإشهار، وهذا يتطلب معرفة متخصصة بسيمياء الألوان في النسق الحضاري المعين.

إن القيمة الإقناعية للصورة في الخطاب الإشهاري لا تتحقق نجاحها إلا في ضوء النسق اللغوي وأنظمة الحركة واللباس والموسيقى

لا تكتسب صفة البنية الدالة إلا إذا مررت عبر محطة اللغة التي تقطع دوالها وتسمى مدلولاتها، وفي هذا السياق يذهب إيريك بوريسن (E.Buryssens) إلى أن الصورة نسق دلالي قائم بذاته، لها وظيفة أساسية في التواصل، وليس حشوية فيه، بالنسبة إلى العالمة اللسانية الطبيعية، بل إن اللغة في كثير من الأحيان تحتاج إلى مثل هذه النظم السيميولوجية لتحقق وظيفتها التبليغية فهي وإن كانت دالة دلالة رئيسة إلا أنها لا تستطيع احتكار الدلالة.

إن البلاغة لا تقف عند حدود النص اللغوي المكتوب أو المنطوق بل إن الصورة أيضا تتضمن أحداً ثالثاً بلاحوية على عكس ما هو سائد من أن البلاغة حكر على اللغة، وأن الصورة نسق بدائي قياساً إلى اللغة، ويرى البعض الآخر أن الدلالة تستنفذ ثراء الصورة الذي لا يمكن وصفه، ومن ناحية ثانية يمكن النظر إلى العالمة اللغوية في الخطاب الإشهاري من زاوية وظيفية بحثة وذلك في مستوى كفاءتها التفسيرية المحققة للوظيفة المعجمية (الميتالغوية) فهي تحدد دلالة الصورة كي لا يجمع الخيال الفني بالمتلقي فيبعد عن الأغراض الأساسية للصورة الإشهارية المنجزة في الخطاب .

ولنقف عند إعلان بنك مسقط "حياتنا" والصورة المرافقة له، ولنا أن نرسمه على النحو الآتي :

مريض على سريره والابتسامة لا تفارق وجهه، ويحيط به الطبيب والممرضة المرافقة للطبيب، مع ابتسامة لا تفارق وجهيهما.

مما يدفع المتلقي إلى السؤال مباشرة عن سر هذه الابتسامة، فيدرك لا محالة أن الرعاية الطبية هي سرها، مما يدفعه إلى البحث عن مكان تحققتها، فيجد الجواب في الخطاب النثري حيث يكمل النص الصورة لا محالة، وقد كان المعلن حريصاً على أن يقدم الإشهار في أتم

صورته، فوضع الصورة بارزة مما يدفع المتلقى إلى مشاهدة الصورة والإشهار بشكل واضح، ومما يدل على ذكاء المعلن في هذه الصورة أن ترك أيقونة البنك على الجهة اليسرى من النص المكتوب بعد صورة المريض والطبيب.

ولو نظرنا إلى إعلان زيت خفيف الذي ينتظره الكبار قبل الصغار عند بثه على شاشة التلفاز لما له من صدى في موسيقاه، وحركته الخفيفة الدائبة الحركة في الطبخ وفي الطيران، ونحن في هذا المقام أمام إشهار ثابت، لم تصاحبه الموسيقى، وإنما صاحبته الصورة فقط، ولنقف عند أيقونة الصورة في هذا الإشهار، وما صاحبها من جوانب بلا غية.

حوى هذا الإشهار أربع صور معبرة حاملة معانٍ عدّة، هي الصحة، والخفة والرشاقة، والأناقة، على النحو الآتي :

1- صورة القنية التي وضع عليها الزيت بشكلها الانسيابي الخفيف، الأنثيق، وهذا ما تبحث عنه المرأة لا محالة، الأناقة في جسمها، ومع أن المعلن لم يشر صراحة إلى مسألة الأناقة إلا أن الصورة كانت خير معبر عن ذلك. ويبعدو من خلال الصورة أن القنية ملئت بالزيت إلا أن هذا الزيت لصحته خفيفاً، صافياً.

2- صورة صحن عليه بعض الطعام المطبوخ بالزيت، وأهمها السمك، وقد أبدع المعلن في رسم صورة السمكة إذ لم يضعها على الصحن وإنما وضعها أعلىه فهناك خفة ينتج عنها الطيران، ويدركنا في هذا الملح بالصورة المرئية في التلفاز في هذا الإشهار نفسه، ذلك أن المعلن في هذا الإطار شكل لنا صورة المرأة والأطفال والطعام المصنوع بهذا الزيت وهم يحلقون في أعلى السماء مع رقصات تلك المرأة المصاحبة للموسيقى، خفة واتزانها ورشاقة، وبما أن المساحة

هنا لا تكفي لرسم هذا الملمح بأكمله فقد اكتفى المعلن بصورة السمسكة المطبوخة أعلى الصحن لتعكس لنا الخفة والرشاقة، وهما لا محالة انعكاس للأكل الصحيح السليم الحالي من الكوليسترونول، ويكمّل النص الصورة بقوله « ذي الطعم الطيب والخفيف»، وبقوله: من أجل صحتنا فلنجعل غذاءنا صحيا مع خفيف».

- 3- الصورة الثالثة صورة صغيرة جدا، إلا أنها مع صغرها استطاعت الألوان أن تلفت انتباه المتلقى إليها، فكلمة خفيف باللون الأحمر، وأعلاه صورة المرأة الراقصة، وقد أظهر لنا حركة لا تستطيع كل النساء أن تؤديها، فمن تمتع بالصحة والرشاقة أتقن أداءها، ومما لفت الانتباه أن عبارة « من أجل صحتنا فلنجعل غذاءنا صحيا مع خفيف» قد وقعت بين صورتين صورة السمسكة وصورة المرأة، خاصة أن كلمة خفيف ما كتبها في خط مستقيم مثلما كتب العبارة السابقة، وإنما وضعها في حركة، ليرسم لنا الخفة والرشاقة، ووضع أسفلها في حركة أشد من الحركة السابقة عبارة « أخف زيت قلي على الإطلاق».
- 4- صورة الذرة ليعلم المعلن المتلقى بأن سر خفة هذا الزيت هو الطبيعة أي أنه مصنوع من الذرة.

ولننظر إلى التقنية التي اتبعها المعلن في تقديمها لهذه الصور، فالصورة الأولى والصورة الثانية متقاربتان أي أنه لم يفصل بينهما بتفاصيل، وسر ذلك هو الطبخ إذ لم يشأ أن يخالط هذا الزيت أمر آخر؛ فيفسد عليه سره (سر طبخه)، خفة هذا الطبخ وطبيبه، أما الصورة الثانية والصورة الثالثة، فقد جعلت المتلقى يشغل بالإشهار كثيراً وينجذب إليه، فقد كانت الصورة الثالثة، امتداداً للصورة الثانية، والرابط بينهما مثلما أشرنا هو تلك العبارة « من أجل صحتنا فلنجعل غذاءنا صحيا مع خفيف»، ثم يخبر المتلقى في الصورة الأخيرة بنتيجة

مهمة جداً يطمح إلى أن يعرفها بعد أن مر بالخطوات السابقة، وهي أن سر هذه الخفة، وسر هذه اللياقة والرشاقة، وسر هذه الصحة في الطبيعة، أي في استخراجه من الذرة، فقد أدت الصورة استراتيجية معينة، قائمة على منطق السبب والنتيجة. ومما يلفت النظر إلى أن المعلن في الصورة الثالثة لم يفصل بينها وبين الصورة الرابعة ليؤكد لنا أن الخفة من الزيت، فقد عرفت هذه السنابل بصفائها وخفتها.

• الخاتمة

الإشهار أحد الأنماط التواصلية الأساسية؛ لترويج البضائع والسلع عبر الوسائل الإعلامية المختلفة بأسلوب يكون مباشراً وصريحاً تارة، وغير مباشر تارة أخرى؛ لاستمالة المتلقي (الزبون) وإغرائه للإقبال على اقتناء المنتج.

وقد استطاع المعلن أن ينوع أساليبه في الإشهار؛ فتنوعت حسب طبيعة المنتج، معتمدًا على العبارات الموجزة، والتركيب الإنسانية المختلفة ليكون لها أثراً على المتلقي ليشبع لذة تذوق الجديد، مقبلاً على المعروض، منتفعاً بخدماته المصاحبة له.

وشكلت الصورة واللون في الإشهار نسقاً دلائياً، فقد أدت وظيفة أساسية في التواصل، فقد استطاعا أن يخرجا القيم المجردة من حيز الكمون إلى حيز التجلّي، لتصبح واقعاً محسوساً في ضوء ما ينتج من مشاهد إشهارية تتخلل الخطاب اللساني أو توazine؛ لتحقيق وظيفتها التبليفية في توطيد العلاقة بين المشهير والمستهلك فتجعله أكثر رغبة فيما يعرض على ناظريه.

• خصائص البنية الججاجية للخطاب الإشهاري



نماذج من الإشهار المعتمد في الدراسة

• الإحالات •

- 1- نور الدين أحمد النادي - الإشهار التقليدي والإلكتروني - ط1 - مكتبة المجتمع العربي - 1432هـ / 2011م - ص 42. د. طاهر محسن الغالبي، د. أحمد شاكر العسكري - الإشهار مدخل تطبيقي - ط 2 - دار وائل للنشر - 2006 م - ص 17.
- 2- د. محمد فريد الصحن - الإشهار - الدار الجامعية - القاهرة - 2003 - ص 13 - ص 14. أ.د محمد عبدالفتاح الصيرفي - الإشهار أنواعه مبادئه وطرق إعداده - ط 1 - دار المناهج للنشر والتوزيع - 1433هـ / 2013م - ص 14.
- 3- أ.د. عبد الفتاح الصيرفي - الإشهار أنواعه مبادئه وطرق إعداده - ص 17.
- 4- عبد القاهر الجرجاني - دلائل الإعجاز - تحقيق محمد رشيد رضا - دار المعرفة - بيروت - لبنان - ط 2 - 1982 ص 314.
- 5- الخطاب البراغماتي هو خطاب يوظف اللغة لغاية، وتكون اللغة فيه مرتهنة بالمقاصد والشروط التي تكتنفها، ويقوم لدى جرایس على مبادئ أربعة : مبدأ الكيف وهو أن يكون الإسهام صادقا، فلا تقول ما تعتقد أنه كذب، ولا تقول ما لا تملك عليه دليلًا كافيا، ومبدأ الصلة وهو أن يكون إسهامك ذا علاقة عضوية بموضوع الخطاب، ومبدأ الكلم، وهو أن يخلو الخطاب من الفضول، ومبدأ الكيفية وهو أن يكون الخطاب واضحا غير غامض ولا ملتبس، مختصراً منظماً، وتتقاطع براجماتية الخطاب وبراجماتية المنفعة، إلا أنهما تفترقان في المبدأ الأول فخطاب الإعلان كثيراً ما يكون بمنأى عن الصدق تكذبه التجربة في الغالب. ينظر : د. نهاد الموسى - اللغة العربية في العصر الحديث قيم الثبوت وقوى التحول - الطبعة الأولى - دار الشروق للنشر والتوزيع - عمان الأردن - 2007 م - ص 130. وينظر ديفيد كريستال - اللغة والإنترنت. ترجمة أحمد شفيق الخطيب - المجلس الأعلى للثقافة - مصر - 2005 - ص 65 - 66.
- 6- الأمر: طلب حصول الفعل من المخاطب على وجه الاستعلاء مع الإلزام، ويأتي على صيغ مختلفة، منها: صيغة فعل الأمر، وصيغة لام الأمر والفعل المضارع المجزوم، وصيغة المصدر النائب عن فعل الأمر المحذوف وجواباً، وصيغة اسم المصدر النائب عن فعل الأمر المحذوف، وصيغة اسم فعل الأمر.
- 7- الصورة نسق دلالي قائم بذاته، لها وظيفة أساسية في التواصل، وليس حشوية فيه، بل إن اللغة في كثير من الأحيان تحتاج إلى مثل هذه النظم السيميولوجية لتحقيق وظيفتها التبلغية. ويقوم الخطاب اللغوي الموازي للصورة بوظيفتين أساستين هما :
- 1- الوظيفة الترسيحية : يتحقق هذا البعد بعدم تجاوز حدود معينة في تأويل الصورة، فوظيفة اللغة هنا توجيه المثقفي إلى معنى معين، وتشبيهه في ذهنه على أنه المعنى المركزي،

..... | خصائص البنية الججاجية للخطاب الإشهاري

مما يظهر من عبارات مرافقة للصور الفوتوغرافية والملصقات الإشهارية.

2- وظيفة الدعم : انصهار المعنى اللغوي مع دلالة الصورة في معنى كلي مثل ما يلاحظ في الصور المتحركة كالأفلام والتحقيقـات التجارـية وغيرها ..
الخطاب الإشهاري والقيمة الحجاجية.

<http://oujda-portail.net/ma/wp-content/uploads/2009/09>

8- قد يتقدم جواب الشرط، وقد يتقدم دلالة وتركيباً، وإن كان البصريون قد رأوا استحالة تقديم المسبب على السبب؛ لأن مرتبة الجزاء أن تكون بعد الشرط، ولا يكون الجواب إلا متأخراً تركيباً، لهذا فقد قالوا بحذف الجواب. الأنباري - الإنصال في مسائل الخلاف بين البصريين والكوفيـين - تحقيق محمد محـي الدين عبد الحميد - القاهرة - 1961 م - ج 2 - ص 627.

9- الاستفهام معنى من المعاني يطلب فيه المرسل من المتلقـي أن يعلـمه بما لم يكن معلومـاً عنـه من قـبل.

10- عيد بلبع - أسلوبية السؤال : رؤية في التنظير البلاغي - الطبعة الأولى - دار الوفاء - القاهرة - 1999 م - ص 77.

11- منير سلطان - بلاغة الكلمة والجملة والجمل - منشأة المعارف - الإسكندرية - 1988 - ص 166.

• المصادر والمراجع •

- الأنباري، الإنصال في مسائل الخلاف بين البصريين والковيين، تحقيق محمد محبي الدين عبد الحميد، القاهرة، 1961 م.
- صحنا، مجلة أسبوعية ، العدد 36 (20 - 26 إبريل 2010 م)، ملحق بجريدة الوطن، سلطنة عُمان.
- طاهر محسن الغالبي، أحمد شاكر العسكري، الإشهار مدخل تطبيقي ، ط 2، دار وائل للنشر، 2006 م.
- عيد علي مهدي بلبع ،أسلوبية السؤال : رؤية في التقطير البلاغي، الطبعة الأولى، دار الوفاء، القاهرة، 1999 م.
- عبد القاهر الجرجاني، دلائل الإعجاز، تحقيق محمد رشيد رضا، دار المعرفة، بيروت، لبنان، ط2، 1982، ص 314.
- محمد عبد الفتاح الصيرفي، الإشهار أنواعه مبادئه وطرق إعداده، ط1، دار المناهج للنشر والتوزيع، 1433 هـ / 2013 م.
- محمد فريد الصحن، الإشهار، الدار الجامعية، القاهرة، 2003.
- الملاعنة، صحيفة أسبوعية رياضية شبابية، السبت 7-1 مايو 2010 م.
- منير سلطان، بلاغة الكلمة والجملة والجمل، منشأة المعارف، الإسكندرية، 1988 م.
- نهاد الموسى، اللغة العربية في العصر الحديث قيم الثبوت وقوى التحول، الطبعة الأولى، دار الشروق للنشر والتوزيع، عمان الأردن، 2007 م.
- . <http://oujda-portail.net/ma/wp-content/uploads/2009/09>